

行政局通過兩修訂法例 對抗汽車廢氣造成污染

行政局已通過修訂兩項法例，為本港推出無鉛汽油及設立私營車輛廢氣測試中心鋪路，以貫徹政府白皮書中對抗汽車廢氣造成的空氣污染政策。

副規劃環境地政司呂偉思今日（星期四）表示，一九九零年空氣污染管制（修訂）條例將於明年一月九日提交立法局，以確保無鉛汽油（ULP）可於四月一日起在本港推出發售。

呂偉思表示：「這些法例修訂項目將可作為草擬新的規例和執行車輛廢氣管制權力的根據。」

港府正草擬規例，加強管制新進口入本港的汽油及柴油引擎新車，以減低其廢氣的排放。

呂偉思說：「新的廢氣排放標準和引擎設計上的要求將適用於由一九九二年一月起登記的新車，屆時新註冊的汽油車均須裝上催化變換器，以符合這些標準。」

該種催化變換器只在配合使用無鉛汽油時才可見效。

據環境保護署首席環境保護主任范偉榮指出，本港約有七成汽油車無須作任何調校，便可即時轉用無鉛汽油，而且對汽車的性能不會有不良影響。

另外有百分之六汽油車不適合使用無鉛汽油，而其餘百分之廿四則可於調校引擎後使用無鉛汽油（佔百分之十），或需在使用三或四缸無鉛汽油後注入一缸含鉛汽油以潤滑引擎（佔百分之十四）。

無鉛汽油推出後，將在全港所有油站出售，而供應含鉛汽油的油站則會減少至總數比例的四至五成。

為了鼓勵駕車人士盡量轉用無鉛汽油，兩種汽油的稅率將有分別，而每公升無鉛汽油的價格將比含鉛汽油低一元。

范偉榮表示：「這項稅收調整措施乃為了保護環境而設，暫時會訂定於一個『稅收平衡』水平。」

一項全港的宣傳運動將於下月推出，向駕車人士介紹無鉛汽油的資料。

該項宣傳之主要項目包括印製二十五萬本「駕車人士無鉛汽油指南」、海報及圖表，設立無鉛汽油熱線電話服務，以及在電視台、電台及報章播放及刊登廣告。

在明年一月二十日起至二月中期間，該本「駕車人士無鉛汽油指南」將會郵寄予本港所有汽油車之登記車主。該指南列出四百多款本港現有汽車使用無鉛汽油的適應性，並以問答方式解答有關使用無鉛汽油的問題。此外，本港各油站、汽車陳列室及部分政府海報張貼地點將於一月底起張貼海報及圖表。

為配合電視台、電台及報刊廣告宣傳，無鉛汽油熱線將由一九九一年二月一日起投入服務，方便市民查詢有關使用無鉛汽油的資料。

范偉榮說：「根據最近進行的調查報告，無鉛汽油將會成為大多數駕車人士廣泛採用的一種汽油。」

與此同時，道路交通（修訂）（第二）條例亦會提交立法局通過，以便擴大目前由環境保護署執行的車輛煙霧管制計劃。

據范偉榮說，本港將設立更多私營車輛廢氣測試中心，提高每月測試汽車數量至大約五千輛。

他說：「目前環境保護署每月約可測試一千六百架被該署觀察員發現排放煙霧過量的車輛。可是，這個測試數量不足以解決本港的車輛冒煙問題。因此，當局建議借助私營車房，提高檢驗冒煙車輛的數量，各類汽車每次檢驗收費為一百四十元，並可縮短規定修理的期限。」

實行該計劃後，初期將會增設約十二個私營測試中心，連同環境保護署設在何文田的測試中心在內，每月測試的數量至少可提高至五千輛。

根據現行計劃，車輛若未能通過檢驗規定，或車主沒有遵照指示將車輛送往檢驗，車輛的行驶证便有被撤銷的可能。

該項建議計劃如獲立法局通過，將於一九九一年中實行。

該兩項法案將於下星期五（十二月二十八日）在憲報公布，並訂於一九九一年一月九日由規劃環境地政司提交立法局。

— 完 —

教統會語文建議
研究工作已展開

教育署語文教育學院院長白敬理博士今日（星期四）在一個與教育統籌委員會第四號報告書有關的語文發展計劃小組研討會上表示，與該報告書部分主要建議有關的研究及發展工作已經展開。

他說研究經費由匯豐銀行語文發展基金和政府分擔。

白敬理說，教統會第四號報告書其中一個建議是發展、試驗及推行小六及中三英語科的評核方法和學習目標。

小組研討會其中兩個研習小組將集中討論這個建議，並會就下列項目作出介紹及徵詢意見：

* 為小三、小六及以英文為學習語言的中三學生制訂英文科的概括學習目標及在學校試行的步驟；

* 在小三、小六及中三級發展目標為本評估措施，並在學校試行。

其他研習小組將探討以下項目：

* 升中銜接課程的性質和目的，及為該課程在學校試行的準備工作；

* 為以中文學習語言的中五學生而設的職前銜接課程——小組將介紹一個已展開的研究計劃。該計劃旨在探討中五畢業生及工業學院畢業生的英語能力與工作需要的差距。小組並會就該計劃徵詢意見；

* 討論研究及厘定英文科教師，以英語教學的教師，特別是教育學院學員的基本英語要求，並就初部工作作出評價；

* 厘定對中小學普通話科教師及中學教師的基本需求；

* 為以中文為學習語言的學生設立有效的升讀大專銜接課程。

白敬理解釋說，這些語文計劃彼此間有很密切的關係。因此，由中文小學升讀英文中學的銜接課程在某程度上需與小六的概括學業目標連接。

他說，在新的教學語言政策下，教育學院在發展新課程及目標為本評估時須考慮學員的語文背景及水平。

重獲新生有賴你
捐贈器官愛心傳
政府下月推出新捐贈證

政府現已設計一款新的器官捐贈證，以加強市民對捐贈器官的認識，並鼓勵更多市民簽署捐贈證，表明逝世後願意捐出器官挽救有需要的人士。

新器官捐贈證由政府新聞處、衛生署、醫院事務署共同設計，由明年一月起在下列地點派發：

- * 各區政務處；
- * 衛生署中央健康教育組（灣仔軒尼詩道修頓中心七樓）；
- * 運輸署各牌照事務處；
- * 人民入境事務處各辦事處；
- * 香港紅十字會捐血站；
- * 各公營醫院及政府診所詢問處。

政府發言人說，有意在逝世後捐出器官的人士，以後只需填寫及簽署一張捐贈證。新證包括捐贈腎臟、眼角膜及其他指定器官，作移植用途。

他說：「新證將取代現時的腎臟捐贈證及捐眼證。以後，有意捐贈器官的人士，只需在新的捐贈證上註明逝世後願意捐出的器官，並隨身攜帶該證。」

發言人補充說，雖然政府於下月推出新的器官捐贈證，舊有的腎臟捐贈證和捐眼證仍然有效。只要捐贈者將資料填好及簽署妥當，不論他們攜帶的是新或舊捐贈證，在適當的時候，有關人士同樣會按照捐贈者的意願行事。

他說：「市民簽署捐贈證之後，應時刻隨身攜帶，以便在適當的時候，別人可以知道他們的意願，並可以立刻及妥善地按照他們的意願行事。」

此外，為了加強市民對腎臟移植和捐贈的認識，衛生署中央健康教育組將於一月份推出一項二十四小時的專題電話錄音服務。

該電話錄音帶名為「生命的盼望」，長約五分鐘，目的是向年輕一代灌輸腎臟移植及捐贈的常識。市民可於一月份內撥電話八三參〇一壹一，收聽該專題錄音帶。

本年五月，在政府新聞處的協助下，醫院事務署已展開一項口號為「重獲新生有賴你，捐贈腎臟愛心傳」的宣傳運動，透過電視及電台宣傳短片、單張及海報等，推廣捐腎信息。

他說：「我們希望這些宣傳媒介及刊物，能夠加強市民對捐腎的認識，及幫助市民明白到，在逝世後捐出腎臟可以令有需要的病人重獲生命，意義實在十分深遠。」

市民如想獲得更多有關器官移植及捐贈的資料，可向就近的公營醫院或政府診所索取宣傳單張。

元旦日香港標準時間撥慢一秒

明年元旦日上午八時，由皇家香港天文台經香港電台播出的六響報時信號將會暫停播出一秒，而該報時信號會在當日早上八時三十分或九時恢復播出。這是要將本港的標準時間撥慢一秒。

香港現時所採用的時間標準為協調世界時。協調世界時是以原子時標為基礎。因此它比採用天文觀測來厘定之時間更為準確。根據國際協定，為了確保兩種時間的差距不會超過零點九秒，在必要時須將協調世界時調整一秒。上一次調校時間是在今年一月一日。

皇家香港天文台採用一高度準確的原子鐘來提供協調世界時。市民校對時間，可收聽香港電台或致電天文台查詢，電話：七三貳 九四七二。

— 完 —

馮國強籲街坊領袖 支持明年三項選舉

署理港九政務署長馮國強，今日（星期四）呼籲街坊領袖，在明年的選舉中行使公民權利，齊來選出賢能。

馮國強在主持香港仔街坊福利會四十周年會慶暨九十年代青年金章獎勵計劃頒獎禮上致辭作如上表示。

他指出，明年本港將有三級議會選舉，代議政制能否成功推行，實在需要地方團體及熱心人士的支持。

他說：「面對九十年代香港政制的改變，街坊會在培育社會未來接班人方面亦盡上一份力量。」

在提到香港仔街坊福利會轄下社區服務中心時，馮國強指出它本年度的活動主題定為「培育青年，為我香港」，目的是鼓勵年青一代多關心社會及充實自己，把握學習機會以便日後在不同崗位上作出貢獻。

他除表揚該會在過去四十年對社會作出貢獻外，還希望它繼續加強本身的功能和組織，與社區同步邁進。

馮國強同時主持九〇年代金章獎勵計劃頒獎禮，約共有六十名南區青年獲頒獎項，以表揚彼等在過去一年完成義工或潛能發展課程。該計劃由街坊會轄下社區中心主辦。

出席今日活動的人士，還包括街坊會榮譽贊助人廖烈科、吳雄及黃志强。

— 完 —

北區花鳥蟲魚展覽 港督夫人主持揭幕

港督夫人明日（星期五）主持北區第四屆花鳥蟲魚展覽揭幕典禮，並頒發全場總冠軍杯給花卉組最佳展品。

展覽由明日起至星期三（十二月二十六日），一連六天在粉嶺火車站附近的粉嶺遊樂場及毗鄰的粉嶺扶輪青年中心舉行。

是次大型展覽由北區區議會和區域市政局贊助，是該區一年一度的文化盛事，並為本港市民在聖誕節期間提供娛樂節目。

大會並安排了一系列活動，包括花卉比賽，分盆花、小品盆花、非洲紫羅蘭、盆景食物、洋蘭及國蘭和本地蘭六組。

花卉展品中較為特別的有三種銘蘭新品種。

其他三類展品包括難得一見的鱈魚、百歲金龍皇、多種雉鳥，以及二十多種觀賞鵝。

大會還展出白色變種螢和蝶蠟、蝙蝠和海豚的標本等。

展覽時間為明日下午一時至五時三十分、星期六至星期二上午九時三十分至下午五時三十分，星期三上午九時三十分至下午四時。

第三季綜合住戶統計調查報告出版

一九九〇年七月至九月一季的綜合住戶統計調查報告書現已出版。

報告書載有是季的就業、失業及就業不足統計數字，亦包括勞動人口特點的詳細分析，包括年齡及性別結構、教育水平、工作身份、職業、每周工作時數、每月就業收入，以及失業人士的失業原因和失業期長短等。

報告書現已在中區郵政總局大廈地下的政府刊物銷售處發售，每本售價十一元五角。

— 完 —

歡渡聖誕佳節
切勿濫用藥物

禁毒常務委員會委員浦炳榮今日(星期四)勸諭青少年在歡渡聖誕佳節時，切勿樂極忘形，濫用藥物，鑄成大錯。

他說濫用藥物很容易上癮，更會對身體機能和神經系統造成損害，後果嚴重。不少大好青年，就是因為這樣自毀前途，甚至在藥力影響下，做出傻事，斷送生命。故此，青少年在參加舞會或其他聚會時，必須提高警惕，絕對不應因好奇或在朋友慫恿下，嘗試濫用藥物。

浦炳榮今日下午出席「熱愛生命」熱辣辣舞會記者招待會時作上述表示。

該晚會由禁毒常務委員會、房屋委員會和香港電台合辦，於星期日(十二月二十三日)晚上八時至十時在九龍樂富中心舉行，香港電台第二台現場直播，目的是在萬眾矚目的聖誕佳節平安夜前夕，以歌舞形式，提醒廣大市民，特別是青少年們，必須熱愛生命，切勿濫用藥物。

參加當晚演出的歌星有關淑怡、吳國敬、王靖雯、黃翊、甄楚倩、韋綺珊、FACE TO FACE等，歡迎市民免費入場。

— 完 —

聖誕假期八診所開放

衛生署今日(星期四)宣布八間政府普通科門診診療所在聖誕節期間，即十二月廿五日及廿六日(星期二及星期三)仍然開放為市民服務，診症時間為上午九時至下午一時。

該八間診療所是：港島區貝夫人健康院及筲箕灣賽馬會診療所；九龍區觀塘賽馬會健康院、柏立基健康院及油蔴地賽馬會診療所；新界區戴麟趾夫人分科診療所、石湖墟賽馬會診所及元朗賽馬會健康院。

其他門診及夜間診療所則暫停服務。

— 完 —

社署轄下女童院 舉辦聯歡會度聖誕

社會福利署屬下七所女童院院童今日（星期四）假油蔴地梁顯利社區中心舉行聖誕聯歡會。

出席聚會的各院舍院童感到特別高興，因為他們的父母亦有機會觀賞由院童親自策劃及籌辦的聯歡會。

該七所男女童院分別為馬頭圍女童院、海棠道男童院、培志男童院、培賢男童院、坳背山男童院、青山男童院及觀塘宿舍。

他們在聯歡會上，更作多項表演，包括扇舞、諧劇、土風舞、時裝表演及話劇等，除娛樂來賓外，並角逐表演節目的最佳演出及優異獎項。

出席聯歡會的主禮嘉賓包括署理社會福利署署長顧楊彥慈及社會福利署助理署長馮家正。

較早時，署理社會福利署署長顧楊彥慈在聯歡會揭幕禮致詞時表示，社署各感化院舍設立的目的在輔導有需要的青少年，及透過適當的訓練與照顧，協助他們學習積極的人生觀及建立個人自信。

她並讚揚各院童，齊心協力籌辦一個非常成功的聖誕聯歡會。

第四十五批越船民返國

第四十五批為數二百零一名自願返國的越南船民今日（星期四）乘機返回越南。

這批人士包括七十一名男子、四十九名女子、五十二名男童及二十九名女童。

截至目前為止，已返回越南的自願遣返船民共有六千二百九十六名。

— 完 —

黃大仙區議員訪問老人院

一群黃大仙區議員今日（星期四）到區內兩間福利機構作親善訪問，與老人及弱能人士共享聖誕歡樂。

由黃大仙政務專員劉健甜及區議會主席李玉瑩率領的親善訪問團，首先探訪位於黃大仙社區中心的黃大仙展能中心，該中心為弱智人士提供訓練，協助他們獨立生活。

區議員與中心的弱智人士一起玩遊戲，並向他們致送聖誕禮物，使中心充滿一片歡樂的節日氣氛。

隨後，區議員探訪伸手助人協會之竹園北邨賽馬會老人之家，該處為年齡在六十歲及以上能夠自我照顧的老人提供住宿服務。

議員對老人家們的生活垂詢甚詳，並分派聖誕禮物給他們。

— 完 —

行政局通過限制的士牌數目

行政局已同意今年內不發出新的新界的士牌，但會在一九九一及一九九二年發出合共一百個新的新界的士牌。

行政局亦通過每兩年發出不超過四百個新的市區的士牌，而現時停發大嶼山新的士牌的政策將延續兩年。大嶼山的士總數自一九八五年來一直維持在四十部。

政府發言人今日（星期四）解釋說，上述決定是基於公眾對的士服務的需求、的士行業的經營情況，及發出更多的士牌對道路擠塞的影響。

他補充說這個限制將定期作出檢討。

有關行政局的決定，詳情刊載於明日出版政府憲報的一九九零年的士（數目限制）公告內。

— 完 —

深水埗區舉辦 反吸毒嘉年華

深水埗區撲滅罪行委員會及禁毒常務委員會將於星期日（十二月二十三日）在楓樹街球場舉辦「深水埗區反吸毒嘉年華」，歡迎區內居民參加。

嘉年華會將由下午二時十五分開始，至下午五時結束，節目內容非常豐富，包括由一群已成功戒毒的人士演奏中樂，魔術表演及紅歌星關淑怡、黃凱芹、ECHO、黃翊、蘇永康等演唱，此外，大會又安排了以反吸毒為題的展覽和各項攤位遊戲，目的是鼓勵年青人參與有益身心的活動，切勿濫用藥物。

這項活動由區議會贊助，主禮嘉賓包括深水埗區議會主席戴東嶽、警務處九龍總區指揮官李林泉、深水埗政務專員馮建光及禁毒專員查基善。

冬節或聖誕節為法定假日

勞工處今日（星期四）提醒僱主，冬節（十二月二十二日）或聖誕節（十二月二十五日），為其僱員應享有之每年十一日法定假期之一。

所有僱員，不論其入息多少，均有權享有這假日。倘僱員在上述法定假日前已連續為其僱主工作三個月或以上，則僱主必須支付該假日的工資。

假日工資應相等於僱員在一個完整工作日之收入，並包括底薪及以現金支付之津貼，例如午膳及生活津貼。

倘僱員每日之收入不固定，則假日工資應為假日前之完整工資期內所得之平均每日工資，而完整工資期須不少於二十八日及不多於三十一日。

若僱員需於法定假日工作，則僱主必須在法定假日之前或後的六十日內安排另定假日予僱員。

任何人士如對法定假日有所詢問，可向勞工處勞資關係組分區辦事處查詢。

— 完 —

政府決心令香港繼續成為安居樂業之地

署理保安司冼德勤今日（星期四）說，市民大眾、警方及政府將繼續攜手合作，打擊罪惡，令香港繼續是一個安全的地方，讓人人得以安居樂業，並使下一代可以愉快地成長。

冼德勤今日在崇德社（香港東）午餐會上致辭時說：「作為社會的一份子，我們必須支持警方；作為政府，我們必須確保警方有足夠的資源去有效地打擊罪惡。」

他說：「香港警察是世界最優秀警隊之一，他們受過嚴格的訓練，有充足的裝備及優良的領導階層。只要各方面有堅毅決心，就一定可以有效地打擊罪惡，維持香港的治安。」

冼德勤表示，警方在本年頭十一個月共接獲八萬零九百五十九宗犯罪報告，與去年同期比較，上升了百分之九點一，而暴力罪行亦上升了百分之九點七。

雖然如此，但香港仍是世界上最安全的城市之一。本港的暴力罪案率無疑較鄰近國家為高，但香港某些罪行方面如強姦及謀殺犯罪率則較這些國家為低。而以整體罪案率計算，香港仍是區內最低的。

他續說，若以在街上巡邏的警員數目來說，香港亦較區內其他主要城市為高。在一九八九年，香港每十萬人便有四百一十九點八名警察，而新加坡則為二百六十二點六，東京是三百四十七點二，而曼谷則為一百八十四點七，這可以說是阻嚇罪惡的最佳方法。

他又說，雖然今年的罪案率較去年為高，但從整體來看，一九九〇年的罪案率與過去十年的每年罪案率相若。

他說：「在過去十年，每十萬人口的罪案率介乎一千四百宗至一千六百宗之間。而一九九〇年全年的罪案率預計為一千五百二十二點七宗。事實上，這罪案率已較過去十年的其中五年為低。」

在過去數月，警方曾多次舉行大規模突擊行動，搜查色情場所、麻雀會所及其他罪案黑點。在這些行動中警方拘捕了多名被通緝人士。

他說：「這些行動的主要目的是讓罪犯知道，如他們觸犯法律，必會受到制裁。」

在打擊有組織罪行方面，洗德勤指出政府已着手草擬一項全面的法例，以打擊有組織罪案，而政府將以白紙條例草案形式在一九九一年初諮詢市民對這項法例的意見。

他指出政府一直以來都認為市民大眾參與打擊罪惡是非常重要的。他又指出必須推廣鼓勵鄰舍間互相幫助的鄰里守望計劃。他亦希望見到在提倡公民意識及打擊罪惡方面扮演一個重要角色的地區撲滅罪行委員會的影響能伸展到每一個家庭。

荃灣燈飾周五起放光明

荃灣區慶祝聖誕及新年的燈飾由明日（星期五）傍晚起燃亮，沿青山公路（近荃灣市中心）及大河道一帶將張燈結彩，以增節日氣氛。

荃灣區節日燈飾籌備委員會將邀請荃灣政務專員楊立門之夫人於明晚六時在雅麗珊社區中心主持亮燈儀式。

另荃灣政務處及區議會將於聖誕前夕在沙咀道球場舉行「歡樂聖誕在荃灣」嘉年華會，與居民歡渡聖誕。

嘉年華會由晚上七時起舉行，節目包括露天音樂會、卡拉OK歌唱大賽、社交舞總決賽、歡樂大抽獎及與聖誕老人合照等。

晚會之嘉賓為荃灣政務專員楊立門及區議會主席周厚澄。

兩直選修訂規則憲報明刊登

政府憲報明日（星期五）公布兩項有關一九九一年直選的規例。

這兩項規例旨在修訂現時在選舉規定條例下的附例，使立法局於十一月二十八日通過的一九九〇年選舉規定（修訂）條例能夠生效，並且進一步改善現有的選舉安排。

第一項是一九九〇年選舉規定（選民登記）（修訂）規例，對選舉規定條例下分區組別的選民登記時間作出更改。

以往選民登記主任需在每年的十一月十五日之前編纂一本臨時選民登記冊，並在來年一月十五日之前編纂及公布一份正式選民登記冊。一九九〇年選舉規定（修訂）條例將這兩個日期分別改為同年的六月二十二日及八月八日。

為此，接收及處理申請列入臨時選民登記冊及正式選民登記冊的有關日期亦需相應修改。

該兩項規例亦加強了一九九〇年選舉規定（修訂）條例內有關防止失實登記的措施，規定任何人如恐嚇或慫恿他人在登記為選民時提供錯誤資料，均屬違法，而辯證責任將落在提供有關選民登記資料的人士身上。

一九九〇年選舉規定（程序）（修訂）規例則訂明如何執行立法局的分區組別直接選舉，提出多項方法改善現有的選舉安排。

其中與候選人最有關的是降低發還選舉按金所需的選票百分率，意即候選人若獲得總票數百分之五或以上的選票，便有資格獲發還按金，現時的比率是百分之十二點五。

同時，市政局、區域市政局及區議會的選舉按金各增一千元，即分別為四千元及三千元。而立法局直接選舉的按金則為五千元。

此外，明日出版的憲報亦會刊登一九九〇年立法局（選舉規定）（選民登記及委任特派代表）（修訂）規例及一九九〇年立法局（選舉規定）（程序）（修訂）規例，這兩項規例均根據立法局（選舉規定）條例而作出。

該兩項規例的目的是使一九九〇年立法局（選舉規定）（修訂）條例內所列的修訂生效，並且進一步改善現行立法局功能組別的選舉安排。

此外，這些規例又訂明將選舉團組別取消，同時規定功能組別的選民在全年中均可申請登記成為選民，與以分區組別的選民登記安排一致。

其他修訂與選舉規定條例下的修訂規例相同，包括將發還功能組別選舉按金的選票比率降低，即候選人所得有效選票總數由百分之十二點五降至百分之五，並將選舉按金由四千元增加至五千元。

— 完 —

四間公司獲邀申請 第二代無線電話服務牌照

郵政署署長及電信管理局局長黃星華今日（星期四）宣布，自一九九〇年六月二十九日政府憲報公告第貳二九一號刊行後，共收到七份建議書。經過考慮後，下列四間公司獲邀正式申請在香港經營第二代無線電話（CT2）服務牌照：

Chevalier (Telepoint) Limited
香港電訊CSL有限公司
和記傳訊有限公司
Personal Communications Limited

黃星華表示：「上述四間公司最遲需於一九九一年一月十八日前遞交申請。明年年初可簽發不超過四個牌照。第二代無線電話將於一九九一年年尾前為公眾提供服務，並在未來三年間逐步將服務擴展至大部分香港地區。」

— 完 —

編輯注意：下稿已於昨日經傳真機發出。

港督訪輔警總部

港督衛奕信爵士今日（星期三）在警務處處長李君夏陪同下訪問九龍灣香港皇家輔警總部。

輔警總監陳隸榮、副總監周湛樵、行動處副處長（支援）劉道義和署理總參事張萃鏗均在場迎迓。其後張萃鏗總參事並向港督講述有關輔警的結構及訓練過程。

港督並與較早前獲頒英女皇英勇勳章及英勇行為獎狀的部分輔警閒談。

— 完 —